

REDACTIUNEA.
Administrațiunea și Tipografia.
BRAȘOV, piața mare Nr. 30.
Scrisori nefrancați nu se primesc. Manuscrisurile nu se întorc.
INSERATE se primesc la ADMINISTRATIONE în Brașov și la următoarele Birouri de anunțuri:
In Viena: M. Dukes Nachf., Max. Augenthaler & Emerich Looser, Heinrich Schalk, Rudolf Mosse, A. Oppelke Nachf., Anton Oppelk.
In Budapesta: A. V. Goldberger, Ekstein Bernat, In Hamburg: Karolyi & Liebmann.
PREȚUL INSERȚIUNILOR: o seară garmond pe o coloană 6 cr. și 30 cr. timbru pentru o publicare. — Publicări mai dese după tarif și învoială.
RECLAME pe pagina a 8.a o seară 10 cr. sau 30 bani.

GAZETA TRANSILVANIEI.

ANUL LXIII.

„GAZETA“ iese în fiecare zi.
Abonamente pentru Austro-Ungaria:
Pe un an 12 fl., pe șase luni 6 fl., pe trei luni 3 fl.
N-rii de Duminecă 2 fl. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminecă 8 franci.
Se primumeră la toate oficiile poștale din țară și din afară și la d-nii colectori.
Abonamentul pentru Brașov
Administrațiunea, Piața mare Târgul Inului Nr. 30, etajul I.: Pe un an 10 fl., pe șase luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 cr. Cu d-nul în casă: Pe un an 12 fl., pe șase luni 6 fl., pe trei luni 3 fl. — Un exemplar 5 cr. v. a. sau 15 bani. — Atât abonamentele cât și inserțiunile sunt a se plăti înainte.

Nr. 79.

Brașov, Vineri 7 (20) Aprilie.

1900.

Cugetări de Pasci.

I.

Am arătat într'un număr premergător al foiei noastre, cât de mult a avansat șovinismul unguresc și cât de extreme au devenit așd, după trei-deci și trei de ani dela înființarea dualismului și dela stabilirea supremației maghiare sub formă constituțională, măsurile contra naționalităților nemaghiare ale stăpânirii unguresci, influențată de acest șovinism turbat.

Au arătat, cum se interpretază astăzi legea dela 1868 și cum nu se mai admite nici într'un chip validitatea principiului ei fundamental, care recunoșce îndreptățirea naționalităților de a-și desvolta individualitatea lor națională și a progresa pe baza ei în cultură.

Dacă se mai vorbește astăzi în dietă și în presa maghiară de „naționalități“, aceasta se face numai în sensul, că există încă în Transilvania, Bănat și Țera unguressă nisece masse, seu conglomerate etnice de soi străin, der neîndreptățite la o viață proprie națională, cari trebuiesc assimilate și contopite cât mai curând în interesul minorității maghiare, ce se cocotează la putere și-și identifică propriile ei interese cu ale statului.

*

Dér vor întreba, pôte, unii din cetitorii noștri, de ce mai reamintim toate aceste lucruri destul de bine cunoscute?

Pentru simplul motiv, că a sosit momentul suprem, ca se ne dăm seama în mod clar și conștient de situațiunea noastră presentă. Căci, cum am mai semnalat, pe lângă stăruințele și uneltirile celor dela guvern, cari pregătesc totala noastră ingenuchiare, se ridică din nou profetii mincinoși din sinul nostru, și cu știință seu inconștient — ca se ne lipsescă nici aparițiunile fatale, ce trec ca un fir negru prin istoria suferințelor noastre, — se fac codoriște la toporul, cu care dușmanii noștri seculari vor să sfărime pentru totdeauna legăturile frăției și ale solidarității noastre în lupta de drept și de libertate, ce o purtăm.

S'a Țis și este un adevăr, că mulțimea, vulgul, are o memorie slabă, că este adese-ori foarte nerăbdătoare și doritoare de schimbare. Acesta însușire defectuoasă profetii mincinoși au știut-o exploata la toate popoarele și în toate timpurile.

De ce, își Țic ei, ar face excepțiune poporul nostru, care prin credulitatea lui a fost espus de atâtea vécuri la nenumărate amăgiri?

Și calculul lor nu e tocmai cu totul greșit, deși cei ce gândesc astfel ignorază total, că poporul nostru asuprit, care are și el o tradiție și o istorie, nu pôte nici el să se sustragă dela legile firești, ce conduc mersul dezvoltării tuturor popoarelor din lume.

*

Dér se revenim la firul început.

Organizațiunea de stat unguressă cu instituțiunile și sistemul ei de legi a ajuns la un punct, în gradul cel mai suprem retrograd, tocmai, când sub formele unui constituționalism artificial și fals, clica dela putere, acapărând în numele maghiarismului totă viața publică în stat, a isbutit de a scôte pe Români, Sași, Sârbi, Slovaci etc. cu totul din cadrul constituțiunii și al legilor, declarând aceste popore ca lipsite de orice îndreptățire individual-națională și prin urmare privindu-le de fapt numai ca tolerate și supuse poftelei maghiarismului violent, propagat și scutit *ex officio* de puterea publică în stat.

Acest rezultat, cum am dovedit-o de nenumărate-ori până la evidentă, s'a dobândit numai succesiv și gradat. În măsura în care favorisați de constelațiunile politice, Maghiarii dela cârmă și-au întărit poziția față cu Viena și cu Austria, precum și înăuntru prin estinderea tot mai mare și mai cutezată a puterii guvernului pe toate terenurile, în aceeași măsură li-s'au răpit naționalităților nemaghiare toate pozițiunile, ce le mai ocupau în viața politică, până ce în cele din urmă prin măsuri arbitrare și violente, printr'un sistem de legi cu tendința fățișă de maghiarisare, li-s'a luat acestora totă puțința de a-și manifesta și apăra individualitatea lor națională pe terenul legal constituțional.

Nu este frasă acesta; este crudul adevăr. Cei ce au urmărit cu atențiune și cu reprocupare ultimele discuțiuni în dietă asupra cestiunei naționalităților, și cei ce au cugetat serios mai ales asupra celor descoperite și discutate de matorii maghiarismului dominant cu ocasiunea desbaterii budgetului ministeriului cultelor și instrucțiunii publice, nu ne îndoiim, trebuie să fiă pe deplin convinși de acest adevăr.

Orî dora totuși se mai îndoieste cineva?

Să fiă ore posibil să se mai găsească în sinul nostru politicianilor cinstiți și cu mintea sănătoasă, ca să afirme, că nouă Românilor ni-a mai rămas încă teren de luptă constituțională și, ca să ne putem îndrepta situația, n'am avé decât numai să ne folosim de el, urmând vocilor de sirena ale companiei de frățietate și de împăciuire Tisza-Szell și înmulțind numărul mamelucilor guvernului din dietă?

Acésta nu o credem nici-decum. Intre bărbații sinceri devotați binelui național, cu sentimente de abnegațiune pentru marea cauză a poporului nostru, se vor mai afla încă ici colo și oportuniști de aceia, cari toate le iau mai ușor, trăesc din mână în gură și nu véd, nu simt și nu pētrund încătrău plutesce naia națiunii noastre și ce gróznice pericole o amenință cu totală sfărımare.

Nu credem, că vr'unul din aceștia ar puté merge așa departe, ca să negé ceea-ce este documentat până la cea mai mare evidentă. Ei

nici nu pot nega, că situația politică a poporului nostru nu-i mai permite așd acestuia să se lupte și să se apere cu succes pe terenul legal constituțional.

Dér, Țic ei, de ce să stăm morțiș pe lângă una și aceeași, de ce să nu mai încercăm și alte modalități de a imblândi furia dușmanilor noștri, de ce să nu mergem acolo, unde ne chiamă ei? De multe ori asemenea ómeni cad în ispită de a uita de principii pentru folose aparante momentane și a face astfel politică, fără plan și fără prevedere, care se numesce la noi de comun „politică practică“.

Nu-i vorba, orî și ce politică trebuie să aibă un rezultat practic, căci dacă nu, încetéză de a fi politică. Inșé la noi Români de dincóce, cari n'am avut până acum aprópe de loc scólă politică, momentul practic în politică se ia mai mult în sens individual: a urma așa cum îi vine omului mai ușor; și dacă nu se pôte opune cu pieptul curentului, atunci se se lase să-l ducă apa, să latre cu câinii și să urle cu lupii.

Tactica acésta pôte fi bună pentru individ și pentru stăruințe și nișuințe individuale, dér o națiune, care are un trecut istoric, de națiunea noastră, care are conștientă de sine, și vré să trăescă ca națiune, nu pôte să facă politică de sfērnar, când este în joc libertatea ei, onórea și esistența ei.

*

Cu „politiciani“ de categoria celor amintiți, cari bucurându se de viața lor, de lumina Țilei și de aerul cel sorb, se mai pot simți acum încă, deși într'un cerc cu totul restrâns și mai mult privat, ca Români, cel puțin ei între ei, cu acești oportuniști de bună credință nu credem, ca națiunea noastră să întempine multe dificultăți. Când va sosi óra decisiunei, ei, suntem siguri, vor fi acolo, unde îi va conduce geniul bun al poporului.

Se găsească înșé între noi, durere, și ómeni, cari nu lucră din motive curate; nu se dirig după convingerea cea mai bună, ci dedați a nu puté trăi fără stăpân, se fac uneltele altora, uneltele unei politice, ce urmăresce desmembrarea și distrugerea organismului național al Românilor cis-carpătini.

Mult ni-a stricat acest soi de ómeni și până acuma și acésta mai mult din cauza neajunselor noastre proprie; ei nu vor fi nici în viitor mai bun ca în trecut, dér s'au deochiat cumplit și faptele lor mârșave s'au dat de gol.

Nu de două-ori pôte abusa cineva de încrederea poporului.

Dr. Kramarc despre situațiune.

Cunoscutul conducător al Cehilor și vice-președinte al Camerei deputaților, Dr. Kramarc, a Ținut Dumineca trecută în Semil un discurs politic asupra situațiunii, din care estragem următoarele părți interesante:

Mai întâi Dr. Kramarc a luat în apărare clubul Cehilor tineri contra impuțării radicalilor, că n'au făcut obstrucțiune legii recruților. N'ar fi fost, Țice, în interesul poporului cehic să se arate dușmănoși față cu armata.

A fost o greșelă neertată de a face din cestiunea „zde“, o cestiune națională. Desființarea ordonanțelor de limbă, de sigur n'a rămas neinfluențată de agitațiunea radicalilor în cestiunea „zde“.

Este o mare cutezare, decât radicalii (cehi) vin în parlament, ca să prescrie aici clubului cehic tactica lui de obstrucțiune. Acésta e tréba clubului și n'are să i-se dicteze direcțiunea din cercurile alegătorilor.

Cehii, decât anunță obstrucțiunea, trebuie să fiă siguri de isbânda lor, ceea-ce inșé la legea recruților nu putea să fiă, căci acésta ar fi fost promulgată cu ajutorul §-lui 14.

Noi Cehii trebuie să ajungem prin mijloce tactice ceea-ce au ajuns Germanii: să facem parlamentul incapabil de lucrare. De aceea noi am ales înși-ne terenul, pe care să facem obstrucțiunea.

Acest teren sunt proiectele de investițiune și budgetul provisoric. Aici, Țice, Cehii pot învinge, decât cu toții, și radicalii de așd, vor fi de față în Cameră și-și vor face datoria. Cu deosebire la investițiuni nu e posibil, ca guvernul să înlocuiască lipsa votului parlamentar prin §. 14.

Acésta obstrucțiune este neînlaturabilă, decât până la deschiderea Reichsrath-ului nu se va introduce limba internă oficială cehică cel puțin în măsura, în care fusese introdusă prin ordonanțele lui Gautsch.

Guvernul se teme de acésta introducere, pentru-că nu vrea să schimbe érașt opoziția cehică cu cea germană; este inșé indoios, decât obstrucțiunea germană este a se aștepta în tot cazul.

Mai departe Dr. Kramarc se pronunță pentru pace și în contra limbei germane, ca limbă mijlocitoare în stat. Dacă pacea nu se va restabili, nici nu va fi liniște în Austria. Ce va veni atunci, e greu de preȚis. Probabil, că — absolutismul.

Cehii nu voesc absolutismul, fiind ei o partidă democratică, liberală și constituțională. Acest absolutism în Austria a fost în tot-deuna o oligarhie a biurocrației vieneșe.

Dér poporul cehic e așa de tare și a puté să suporteze absolutismul fără pagubă deja într'un timp, în care se afla încă la începutul dezvoltării sale naționale; el va suporta o nouă ediție a lui încă mult mai ușor, în speranța sigură, că și a doua nu va sfârși altfel, decât cea dintâi.

*

„Narodni Listy“ află, că în ministeriile din Viena domnesce o mare activitate, deórece se lucră la stabilirea proiectului de lege pentru egala îndreptățire a limbilor, prin care să se reguleze raporturile limbice la oficiile de stat din Boemia și Moravie. E vorba, ca proiectul să cuprindă întregul complex al cestiunei limbilor în cele două țeri.

Anglia și Afganistanul.

Cine știe încă ce surprinderi rezervă lumii rășboiul actual din Africa sudică. In școirea ce i-s'a comunicat lui „Tageblatt“ din Berlin despre un pretins ultimát, ce are de gând să-l adreseze Rusia Angliei, se Țice, că ultimátul va pretinde, ca în timp de 8 Țile Marea-Britaniă să pună capăt rășboiului, căci altfel va trimite la Afganistan 120,000 de soldați ruși.

De odată cu școirea Țiarului berlines publică „Times“ din Londra o telegramă

importantă din Lahore, în care se spune următoarele:

„Civil and Military Gazette“ publică o scrisoare a emirului din Afganistan adresată unui supus intim al său, în care emirul se plânge, că acum, când *Afganistanul e strimtorat de toate părțile*, așa se pare, că guvernul engles s'a tras la o parte și nu-și mai bate capul cu el. De câte-ori, cu ocazia atacurilor din partea Rusiei, a oferit o contra trăsătură, el n'a primit nici un răspuns dela guvernul indian, excepționând aceea, că s'a cerat învoirea Afganistanului la concesiunea de căi ferate și linii telegrafice. Asta însă nu se poate da, de-orece ar fi un mijloc pentru nimicirea Afganistanului. Emirul își încheie scrisoarea sa astfel:

„Pe lângă toate temerile mele, timp de 21 de ani am rămas aliat devotat guvernului engles: acum însă trebuie să spun guvernului indian, că a sosit timpul faptelor, și nu al vorbelor.“

Cuvintele aceste ale emirului sunt comentate și explicate ca un avertisment la adresa Angliei și ca un pericol, ce amenință posesiunile ei în India. Nu cumva Rusia voese să aplice aici Albionului prima lovitură, când el e ocupat în Africa-sudică? Și nu cumva se reduce aici scirea despre cele 120,000 de soldați, ce se dăce, că ar voi se-i trimite Rusia, decât Anglia nu va sista războiul?

Războiul din Africa sudică.

Am comunicat ieri, că Burii au părăsit asediarea stațiunii Wepener și s'au retras și din Rouxville și după-ace au lăsat o trupă de 6000 spre sud dela Bloemfontein, s'au dus spre nord.

Scirea această n'a fost confirmată oficial, ba telegramele, ce sosesc acum din izvor bur, o combat. Se vestesc anume, că generalii burii Petrus și De Wett au reținut trupele, ce le-a trimis Roberts pentru a despresura Wepener, cu care ocazie Burii au luat pradă 500 capete de vite.

După un raport oficial puterea armată a lui Roberts este azi următoarea: patru divizii de infanterie, în care sunt 32 batalioane cu 12 baterii, alte 4 baterii de câmp, 3 baterii Haubitzi și tunuri de corabie și cetate; 12 regimente de cavalerie, împărțite în 4 brigăzi. Numărul tuturor trupelor e de 50,000.

Misiunea Burilor a comunicat guvernului din Haga condițiunile pe lângă care crede a-se pute face pacea. Intre altele ea oferă punerea terenurilor de mine sub controlul unei comisii europene.

Misiunea nu pleacă din Haga la Berlin, precum era stabilit, ci la Paris. Causa, pentru care nu merge la Berlin, se dăce a

fi împrejurarea, că i-s'a dat să înțeleagă, că prezența ei nu e de loc pofită acolo, de-orece guvernul engles a declarat hotărât, că nu va primi nici o intervenție de pace.

Scirea, ce i-s'a comunicat din Petersburg diarului „Berliner Tageblatt“ despre intervenția Țarului, o înregistrează presa intrăgă. Imprejurarea însă, că corespondentul foii berlinese dăce, că Rusia s'ar fi decis la acest pas în înțelegere cu Germania și Franța, face a nu se da creșământ svonului, fiind-că nici Franța, nici Germania nu vor acum chiar să se ia de cap cu Anglia pentru Burii. Nu se trage însă la îndoială, că Rusia vrea să folosescă situația critică în care se găsește Anglia, dăr că în ce direcțiune, nu se știe încă. Pote-că prezența Țarului în Moscva va clarifica încurând și cestiunea această.

Pe când petrecea în Milan, misiunea Burilor a primit pe corespondentul diarului „Volkzeitung“ căruia conducătorul misiunii Fischer, i-a spus între altele:

Vrem să arătăm lumii clar și învederat, că dreptatea este pe partea noastră. Noi suntem în situația omului, care simte pe fruntea lui revolverul inamicului. Ce să facă el! Să aștepte până-ce revolverul e descărcat? O, nu, trebuie să ne apărăm, decât nu vrem să perim! Anglia simte necesitatea de a-se estinde și ași anexa teritorii la cele din Natal și colonia Cap, pe când noi, nu vrem un palmac de pământ dela Englesii. Noi nu vrem decât să avem libertate în casa noastră, căci țera noastră au câștigat-o dela sibiției părinții noștri prin munca lor. Spun, că civilizația noastră e înfimă, dăr totuși noi nu vrem s'o schimbăm cu robia politică sub administrația englesă, a cărei dubie valoare o cunoștem de aproape. Suntem decisi a nu ne atinge de teritoriul engles și de a aduce toate jertfele în interesul păcii și a neatârării noastre, dăr vom respinge ori-ce pace, care nu ne garantează independența. Frații și fiii noștri își cunosc datoria, vor lupta pentru independența lor și vor muri pentru ea. Nu suntem mulți. Azi avem cu totul 25,000 de oameni în luptă, dintre cari 13,000 transvaalieni, 9000 oranjeni și 3000 Africanderi. Dela început Englesii de două și de trei ori au pierdut în realitate mai mult, decât spun ei. Putem să dovedim, că adese-ori 800 de oameni, sub comanda a doi corneți, au ținut în șac 16—20,000 de Englesii săptămâni întregi, omorind și prinzând 1200—2000 din ei. Cunoștem bine pierderile inamicului, care sunt de 5 ori mai mari, decât mărturisesc ei.

SCIRILE ȚILEI.

— 6 (19) Aprilie.

Plecarea Suveranilor români. După cum s'a anunțat, ieri de dimineață, la orele 9 și 10 m., cu un tren special, au plecat pentru Abazia Regele și Regina, Principii Ferdinand și Carol. Principele Ferdinand a sosit în gara de Nord însoțit de micul principe Carol. El purta redingotă neagră și joben, și micul principe costum de marinier. Peste 10 minute au sosit și Regele și Regina. Regina veselă ca în totdeauna, purta o rochiă de mătase gris, și Regele costum negru redingotă și pălărie gris môle. La întorcerea în sala de recepție, membrii familiei au fost întâmpinați de d-nii miniștri, de ofițerii generali și superiori, de membrii Academiei Române și de înalții funcționari ai statului. D-nele miniștrilor au oferit florii Reginei. La orele 9 și 10 m. trenul se puse în mișcare, după-ace au luat loc în vagoane persoanele din suita regală și princiară. Mulțimea de pe peron saluta plecarea trenului regal prin strigăte de ura. D-l director general al căilor ferate C. T. Miclescu, conduce trenul regal până la Verciorova. Majestățile Lor vor petrece la Abbazia timp de trei săptămâni. În acest timp va veni, se dăce, în Abbazia și principesa Maria a României, împreună cu micela prințese Elisabeta și Maria.

La monumentul lui Mircea cel bătrân din Tulcea se lucrează cu cea mai mare repezițiune. Stânca, ce formază piedestalul, e aproape terminată. E regretabil însă, că primăria nu e încă în pozițiune de-a pute începe lucrările pentru elipsa, ce s'a decis a-se face în jurul acestui monument și tot așa și cu lucrările, ce sunt a-se executate pe calea Gloriei. Din această cauză inaugurarea acestui monument, care era fixată în Maiu, se va amâna pentru o altă dată.

Condamnații complotului din Serbia. Din Belgrad se vestesc următoarele: Foile din străinătate au scris de repeziți-ori, că regele Alesandru va da amneștiă condamnaților în complotul sârbesc. Acesta însă nu s'a făcut nici până azi, ba regimul de închisore al condamnaților s'a asprit. Se dăce, că radicalii sârbi au făcut încercări de-a mântui din închisore pe consoții lor, dăr nu li-a suoc. Ex-regele Milan auzând de vestea încercărilor de evadare, a dat ordin strict, ca toți prizonierii, cari zac prin temnițele dela Niș, Posarevaț și Krogujevaț, să fie transportați în casamatele fortăreței din Cladova, vis-à-vis de Turnu-Severin. Acesta s'a și făcut în cea mai mare tăcere la 10 l. c. Toți prizonierii au fost puși în lanțuri.

Atentat. Sâmbăta trecută un atentat grozav s'a petrecut în Viena în contra de-

putatului antisemit Anton Baumann, demnitar comunal, care însoțit de un funcționar comunal de-acolo, anume Novak, trecea înainte de amiazi pe lângă secția din suburbia Währing. Un anume Kuhn, din răsunare a tras un glonț asupra deputatului; a fost însă nimerit însoțitorul acestuia Novak, care a căzut numai decăt mort; a tras și a doua împușcătură asupra lui Baumann și atunci a fost rănit, însă nu de mörte; pe urmă atentatorul și-a tras un glonț, care l'a rănit grav de tot.

Starea sâmnăturilor în România este, după toate scirile ce sosesc de-acolo, foarte mulțămitoare. Grânele și rapița promit o strălucită recoltă. Arăturile de primăvară continuă a-se face cu mare activitate. Pământul este foarte ușor de arat.

Satul Carmen Sylva. Din comuna Ceamurlie, jud. Tulcea, se anunță: Astăzi s'a fondat și inaugurat satul Carmen Sylva în delta Dunărei, mila 12, plasa Sulina. Au luat parte autoritățile administrative, magistrații, corpul ofițeresc și familii notabile din Tulcea. 43 familii de săteni formază satul.

Comanda de companie. Ministrul comun de război austro-ungar a hotărât, printr'o decisiune mai nouă, că conferirea definitivă a comandai de companie unui locotenent, e neadmisibilă.

Budgetele porturilor române. Ministerul lucrărilor publice a aprobat următoarele budgete ale fondurilor porturilor pe exercițiul 1900—1901.

Administrația centrală a tuturor porturilor, venituri și cheltuieli 829.950.

Mehedinți, venituri 105.863, cheltuieli 53.099.91.

Dolj venituri și cheltuieli 300.718. Romanați, venituri 231.449, cheltuieli 29.229.

Teleorman, venituri și cheltuieli 526.174. Vlașca, venituri și cheltuieli 190.000. Ilfov, venituri 124.187, cheltuieli 53.833. Ialomița, venituri și cheltuieli 103.000. Brăila, venituri 1,192.938, cheltuieli 528.622.

Covurluiu, venituri 710.805, cheltuieli 586.196.

Tulcea, venituri și cheltuieli 52.700. Constanța, venituri 439.136, cheltuieli 228.148.

Cununie. Din Sebeșul săseso ni-se anunță cununia d-lui Iuliu T. Uvegeș cu d-ra Rafla Cucean din Orda inferioară. Cununia va fi în 29 Aprilie n. în biserica gr. or. din parochia miresei.

Vermi de mătase. La ministerul român de industrie s'au primit 11630 de cereri pentru darea semințelor de vermi de mătase. Toate aceste cereri vor fi satisfăcute. Fiă-cărui cultivator i-se va trimite cantitatea cerută. Distribuția se va face în modul următor: La mănăsturea Văratio-

FOILETONUL „GAZ. TRANS.“

A muri!

Renumitul profesor Nothnagel din Viena a ținut luna trecută o conferență foarte importantă în beneficiul clubului „Concordia“ al diariștilor vienesi. Ca subiect și-a ales a trata despre, ce va să dăce a muri! adică despre mörte. Nothnagel a dezvoltat această temă, de un deosebit interes pentru fiă-care din muritorii, cu competența omului științei, ca medic, deși în tainele morții nimeni n'a putut încă pătrunde, decât acela, care însuși trece prin acest mare și grozav moment.

— A muri, începă Nothnagel conferența sa, este un cuvânt trist și posomorit, încunjurat de spaimă și înfiorare. A muri, este un cuvânt plin de atâta seriozitate sârbătorască, încât numai cel stupid poate să-l primescă cu indiferență. În afecțiunea sentimentelor înălțate, inima eroică poate să știe să supörte fără de temere gândul acesta; un suflet puternic în credință poate să-l dedice cu totul; mincea scrutătoare poate să se adâncescă liniștit și cu o rece încordare în cugetul acesta; peregrinul pământean zdrobit de durere, poate să aștepte

chiar fericirea după sfârșitul suferințelor pământesci, — însă imensa mulțime a oamenilor totuși nu se gândesc la mörte, decât cu frică și cutremur. Căci a muri înseamnă nimicirea vieții, și instinctul vieții este o însușire adânc înrădăcinată în natura omului. Intre anumite margini, fiă-care ființă viețuitoare are capacitatea său facultatea de proprie susținere. În organismul animal, mai ales în formațiunile lui mai înalte, pe lângă această facultate se mai pronunță și instinctul conservării de sine. În ființa viețuitoare, care posedă conștiință, în om, instinctul acesta este atât de puternic și dominant peste toate, încât și un Egmont se desparte forte cu greu de obișnuința dulce a existenței, și Frederic de Hornburg se înfiorază de mörte.

Ceva deosebit, dăr fapt este, că pentru mulți oameni nu e înfiorător conceptul morții, ci conceptul a muri. Mörtea pentru unii înseamnă ajungerea la fericirea cerescă, pentru alții este cufundarea în nimicire totală. Dăr însă și murirea, adică procesul spre nimicire, este încunjurat de înfiorare. Înaintea închipuirii noastre apar iconele chinurilor fizice când mörtea se coboră pe membrele, ce amortesc. Mulți cred, că căleul omenimei, suferința (durerea), chinuesce jertfa sa chiar și după-ace viața a sburată.

Pe cei mai mulți oameni însă îi torturază temere nehotărâtă, când se gândesc la ora sârbătorască, ce ne conduce din lumina strălucitoare a vieții în tăcerea vecnică a neexistenței. Măcar de m'ași vedé trecut peste acea oră ultimă! — se aude esclamând sufletul înădușit de spaimă. A fi mort, i-se pare o nimica pe lângă grozăveniile închipuite ale muririi.

Ce înseamnă a muri? Înseamnă ceea ce există din existența organismului, în care manifestațiunile de viață ale substanței trupesci, sau că scad gradat, până când încetăză cu desăvîșire, sau că sunt împiedecate în funcțiune în mod subit și cu atâta violență, încât apun cu totul. Cu necesitate logică ni-se impune aici a doua întrebare: ce este viața? Răspunsul la această întrebare ni-ar deschide un orizont atât de larg din punct de vedere filosofic, cât și fiziologic, încât trebuie să renunțăm la așa ceva. Chiar și față cu tema propriei dișă trebuie să fim restriciți, dăr mai ales trebuie să ignorăm problema vecniciei și multe altele.

Ni-se impune însă a treia întrebare: de ce trebuie să murim? Ce fel de procese sunt acelea, cari inevitabil duc la încetarea manifestațiunilor de viață ale substanței trupesci? Spre infinita noastră surprindere,

ni-se pune înainte faptul, că cei mai puțin oameni mor de mörte naturală, dintr'o sută de mii poate numai unul. Acesta s'ar păre surprinzător. Dăr nenumărate milioane de oameni mor sub influința forței externe, accidente, cutremure de pământ, esundări, tómete, mușcături de șerpe, sfâșieri de animale sălbatice, sinucideri, omoruri și mai pe sus de toate războiul. Un statistician a calculat, că dela începutul timpurilor istorice și până azi, au murit pe câmpul de război nu mai puțin decât 7 miliarde de oameni; ceea-ce, decât e adevărat, înseamnă că războiele au nimicuit de cinci ori pe atâți oameni, câți locuesc azi pământul, adică de cinci ori o mie cinci sute milioane. Acest număr este înfiorător! Dăr e disparent față cu ceea-ce a stirpit, în furia lor, dușmanii cei mai îngrozitori ai omenimei: bólele. Trei a patra parte din omenime, se pustiiesc prin bóle.

Intre milioane de oameni se află abia câțiva la cari nici cea mai viată observațiune clinică nu poate arăta vre-o alterare bolnăvicioasă a organismului. Totdeauna au fost sănătoși și în fine adorm, îmbătrăniți și slăbiți definitiv. Pentru-ace mor aceștia? De ce încetăză inima, care a funcționat 100 și mai bine de ani, cu punctualitatea mașinării unui orologiu? De ce,

se vor face pachete, în care se vor pune cantitățile pentru fiș-care județ. Acele pachete vor fi distribuite oficiilor poștale județene, dela oficiul din Piatra-Neamțu. Distribuirea semințelor de gândaci de mătase a început din anul 1895. Atunci nu fuseseră decât 200 de cereri.

Vândare de plante. În primăvara această se vând din grădinile forestiale dela Timiș, brăduleți albi, negri, coconari, brați douglas, stejari, flori de paltin și paltin ordinar cu prețuri ieftine. Scoterea din pământ, pachetarea și transportul privesc pe cumpărător. Comandele sunt a-se adresa la administrația forestială orașenească din Timișul de jos.

Statutul pentru îngrijirea săracilor, care se va pertracta în proxima ședință a consiliului comunal din loc, se află în biroul primarului și stă la dispoziția celor ce voesc să-l cetească.

Teribilă nebuniă. În strada Cour-de-Nonnes din Paris, se poate vedea un coș de fabrică înalt de 40 de metri. Într'una din zilele trecute, pe la orele oinoi și jum. p. m., un om era în picioare chiar pe vârful coșului, la acea înălțime amețitoare. Imediat se adună la picioarele coșului o mulțime, care aștepta, înghețată de frică, desnodământul dramei, care avea să urmeze. Strada se umplu imediat, asemenea și străzile vecine, de unde se putea vedea straniul personaj cu se plimba liniștit pe marginea de sus a coșului. Era ceva vertiginos, îngrozitor.

Sau chemat în grabă pompierii, cari se urcară de-alungul coșului, care era prăvălit cu cuie de urcat. Îndată însă ce unul din pompieri ajunse până aproape de vârful coșului, nebunul, — căci nebun era, — începu să vocifereze, să țipe și să amenințe, că dacă nu va fi lăsat în pace, se va arunca jos! Pompierul nu scia, ce să facă.

Indoiala sa nu ținu însă mult timp, căci un murmur de grăză al mulțimei îl făcu să plece ochii în jos. Zdrobit complectamente, cu creierii sfărâmați, într'un lac de sânge, nefericitul zăcea la pământ.

Se numește Gustav Roussel, în etate de opt-spre-zece ani. De mult timp avea această mania vertiginosă de a se urca pe locuri înalte și periculoase, și de-a privi de sus în jos.

Producțiune și petrecere colegială va aranja societatea sodalilor români „Lumina” din Brașov, Luni, în 10 Aprilie v. 1900 (a doua zi de Paști) în sala hotelului „Orient” Nr. 1. Începutul la 7^{1/2} ore seara. După producțiune urmază dans, începând cu „Călușarul și Bătuta”. Intrarea de persoane 1 cor. 20 b. Bilete se pot căpăta la d-l D. Eremias, la Librăria Ciureu, la Casina Română și seara la cassă. Ofertele marinimose se vor obita în public.

Se va reprezenta: „Sgarciul”, comediă în 5 acte, de Molière. Persoanele vor fi reprezentate prin d-nii: G. Purchărea, N.

Loga, V. Moldovan. D-ra El. Bratu, d-l G. Gal, d-rele El. Rusu, P. Jianu, d-nii N. Vlaicu, N. Purchărea, I. Sulică, N. Rusu, N. Sfetea, V. Popa.

4). Pentru folosire esteriöră. Durerile de încheiături, de reumatism și șoldină, precum și tot felul de aprinderi se vindecă cu succes sigur folosindu-se *spiritul lui Moll*. Prețul unei sticle 1 cor. 80 fileri. Se trimite Țilnic cu rambursă postală de farmacistul și liferantul curții c. s. reg. A. Moll Viena Tuschlauben 9. În farmaciile din provincia se se cără preparatul A. Moll prăvălit cu marca de contravenția și subscriere.

Dela espositia din Paris.

Duminecă au fost deschise pentru marele public porțile espositiei. Numărul vizitatorilor în prima zi a fost de 118,630, mai mult cu 7000 ca în prima zi a espositiei din 1899. Au intrat cu bilete libere încă vre-o 70,000 de persoane, așa că Duminecă se aflau pe terenul espositiei peste 180,000 de vizitatori.

Pe „Rue des Nations”, unde se află pavilionele tuturor statelor, de dimineață până seara mișună o mulțime uriașă de popor, care admiră mai ales palatul italian de o execuțiune admirabilă.

În pavilionul rusesc a fost espus un obiect senzațional: harta Franței, bătută cu pietri scumpe, pe care a dăruit-o Țarul Rusiei națiunii franceze. Harta are o suprafață de 4 metri pătrați și strălucesc pe ea pietrii scumpe, cari indică orașele Franței; Parisul e indicat pe hartă prin un rubin uriaș, Marsilia prin un smaragd minunat, care singur a costat 18,000 de ruble. Darul întreg l'a costat pe Țarul 1^{1/2} milion ruble. Riurile sunt marcate cu fire de platină. La harta aceasta au lucrat 80 de artiști timp de trei ani.

La 17 Aprilie a. m. președintele Loubet, însoțit de miniștri Millerand și Delcassé, a vizitat secțiunea rusescă din Trocadero. Președintele republicei a fost primit de marele ambasador rusesc principele Ursovi și de principele Tenitsev, comisarului superior al Rusiei. Musica a intonat Marseillesa și imnul național rusesc.

Espositia oficiosă a fost deschisă la 16 Aprilie prin un banchet de 160 tacămuri. În locul de frunte sta nunciul papal Lorenzelli, reprezentanții Austro-Ungariei, Germaniei, Italiei, Angliei, Spaniei, Rusiei, Turciei și ambasadorul Statelor Unite, întreg corpul diplomatic, președinții camerii și Senatului, miniștri, autoritățile civile și militare, șefii justiției, numeroși deputați și senatori etc. După banchet a fost o mare recepțiune în Elysée, apoi concert și bal.

Nou abonament la Gazeta Transilvaniei.

Cu 1 Aprilie st. v. 1900

s'a deschis nou abonament, la care invităm pe toți amicii și sprijinitorii fôiei noastre.

Prețul abonamentului:

Pentru Austro-Ungaria: pe un an 24 corône (12 fl.); pe șese luni 12 corône (6 fl.); pe trei luni 6 corône (3 fl.); pe o lună 2 corône (1 fl.).

Pentru România și străinătate: pe un an 40 franci, pe șese luni 20 franci, pe trei luni 10 franci, pe o lună 3.50 franci.

Abonarea se pôte face mai ușor prin mandate postale.

Administrațiunea.

Salut.

Deplorabila noastră stare sanitară, în care ne aflăm acum, când avem să devenim cetățeni ai orașului Brașov, nu ne permite nici să vedem vechii noștri amici și cunoscuți în casele lor, necum să facem cunoștințe nouă, precum am fi dorit.

Acastă regretabilă situațiune nu ne dispensează însă de-a adresa măcar pe această cale, cu ocaziunea stabilirei noastre aici, salutul nostru călduros întregii Românimii brașovene, în sinul căreia dorim și ne rugăm să fim primiți.

Prin această credem, că vom fi scusați de vizitele, pe cari nu suntem în stare să le facem.

Dr. Hosanu cu soția.

ULTIME SCIRI.

Colonia, 18 Aprilie. „Gazeta de Colonia” anunță, că în vederea descompunerii Chinei, Rusia adună o puternică flotă de război în apele Asiei orientale, ca evenimentele viitoare s'o afe gata.

Varșovia, 18 Aprilie. Rusia mobilizează în cel mai mare grad. Alaltăieri 20,000 de omeni au fost trimiși de aici la frontiera dela Bokhara.

Bloemfontein, 18 Aprilie. Englezii sunt impresurați la Wepener. Vineri inamicul a înaintat contra flancului stâng englez, der după o luptă de mai multă ore s'a retras.

Capstadt, 18 Aprilie. În colonia Cap guvernele celor două republice răspândesc proclamațiuni cătră olandezi, provocându-i să ia armele în lupta contra tirăniei, ce amenință libertatea națională.

NECROLOG. Ioan Stinghe, măcelar, epitrop parochial, membru în reprezentanța comunală și tată de vecini, după grele suferințe a încetat din viață în 5 (18) Aprilie 1900 la 9 ore a. m., în etate de 74 ani împărțit cu Sf. Taine. Rămășițele pământesci ale defunctului se vor ridica din locuința proprie, strada „pe Tocile” Nr. 32 și se vor depune spre odină vecinică Vineri în 7 (20) Aprilie a. c. la ora 2 p. m. în cimiterul bisericii Sf. Treimi de pe Tocile.

Despre această durerosă pierdere înconștiințăm pe toți amicii și cunoscuții răposatului.

Brașov, 5 (18) Aprilie 1900.

Fie-i țărina ușoră și memoria binecuvântată!

Jalnica familiă.

DIVERSE.

Curban-Bairam. — Săptămăna trecută, Turcii au sărbătorit „Curban-Bairam”, care pentru ei este cam aceea ce sunt Paștile pentru creștinii. Acastă sărbătoare începe în ziua a deca a lunii, numită Țilhidje în calendarul arab. În acea zi, ori-ce bun musulman trebuie să sacrifice un berbec: asta e o faptă bună înaintea lui Dumnezeu. Va trebui să alegă însă berbecul cel mai gras și cel mai scump, fără a sta la tocmeală cu vinătorul. Musulmanul trebuie să-și tae el singur berbecul cu un cuțit foarte bine șters și apoi se roge lui Allah, ca să-i primescă jertfa. Berbecul va fi împărțit în patru părți, din cari trei vor fi distribuite la săraci, împreună cu pielea. De preferință berbecul trebuie să fiă negru și să aibă cornele mari.

Porumbeii împăratului. Cu ocaziunea călătoriei sale la Helgoland împăratul Wilhelm II a dat calea mai multor porumbei de pe corabia „Kurfürst Friedrich Wilhelm”. Fie-care porumbel avea la gât legată câte-o scrisorică pentru membrii familiei împăratului, scrise toate cu mâna proprie a împăratului. Opt porumbei au fost trimiși astfel postiloni la Berlin și toți opt au sosit în pace. Mulțumit de succesul acestei încercări, împăratul s'a decis să întrebuinteze totdeauna postiloni de aceștia, când face călătorii.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.

Redactor responsabil: Gregoriu Maior.

fără bôla, fără vătămăre, încetăză pe veci? În întrebarea această zace marea taină a vieții și a lumii. Vedem, că faptul muririi devine realitate la nenumărați omeni, cunoscem manifestațiunile esteriore ale acestui fapt, însă *causa adevărată* ni este ascunsă.

Este un obicei general și din punct de vedere științific îndreptățit, decât vorbim despre *clipa morții*. Prin această vrem să exprimăm, că organismul a încetat a mai funcționa în întregul său, — și această este, ca să dic așa, *încheierea* muririi, ce se pôte cuprinde în cadrul oator-va clipe scurte; în cadrul acelu moment mareț, a cărui sublimitate nimic n'o marchază mai bine, decât acea adencă și seriôsă tăcere, ce străjuesce în jurul patului bolnavului, când ultimul lui oftat străbate tremurând încet aerul.

Se impune acum întrebarea, că ore cu ultima suflare mōre omul într'adevăr, și decât nu, când mōre? La întrebarea această știința pôte răspunde cu faptul, că în cele mai multe casuri mōrtea pornesce din inimă, fiă bôla acută, seu învechită, fiă inima pârtașe directă la rău, seu nu, implinescă-și ea cu fidelitate munca ei uniformă în decursul unei lungi vieți, ori că subit se împiedecă în funcțiunea ei, în mijlocul tine-

reții înfloritoare. Putem dice așa-dér: mōrtea omului puceede din inimă. Cătă vreme inima bate, fiă cât de slab, fiă cât de greu, omul trăesce — și abia ultima bătăia a inimii arată, că totul e pierdut, totul s'a sfârșit în mod ireparabil.

Dér ce simte omul pământean în decursul muririi? Ce simte el în zilele, în orele, seu în minutele, ce le numim ultime? Este, fisicesce, durerôsă, chinuitoare murirea? La întrebarea această nu pôte da răspuns nici fantasia poetului, nici filosofia: singur numai simpla și fidelă observațiune a naturii.

Când glonțul nimeresce în frunte și ucide pe comandantul insufletit de focul luptei, atunci mōrtea este fără dureri, cel cădut n'a simțit nimic nici în momentul, când glonțul i-a intrat în corp. Celeritatea glonțului e mai mare, decât facultatea de conducere a nervilor, și mōrtea se întâmplă deja înainte de ce simțirea durerii ar fi fost perceptută de sistemul nervos. Adese-ori s'a putut stabili și aceea, că pe cel rănit numai țignirea sângelui l'a făcut atent, că e rănit; el nu simte glonțul, durerea vine mai târziu. Tot acest cas se pôte presupune și atunci, când mōrtea nu e pricinuită de cause esterne, de exemplu la cădere, la trăsire seu la isbitura sêcurei călăului.

Fără indoielă, că sunt muritori, cari trebuie să suferă până la ultimul moment, deși în realitate ultimele clipe decurg și la ei în neștiință. Astfel de casuri însă sunt excepționale și la judecarea lor, în legătură cu întrebările puse de noi, trebuie să stabilim faptul, că nici durerile, ce apar acum, nu aparțin însuși faptului muririi, ci sunt numai aparițiuni din decursul bôlei; nu murirea însași e chinuitoare, ci bôla.

Instinctul puternic al vieții — necesitatea inexorabilă a morții: cum împacă natura aceste contraste? O, natura este un mare artist! Dacă activitatea ei s'ar validată tot-deuna, decât n'ar fi de cele mai multe-ori împiedecată în libera ei lucrare, atunci noi am ajunge și mai mult la cunoscința măreției și bunătății ei.

— Ce simți? fu întreat Fontenelle, cel de o sută de ani, când trăgea de mōrte.

— Nimic, decât că mi-ar căde greu să mai trăiesc.

Și când Brillat Savarin a întins un pahar cu apă unei rude a sale muribunde în vârstă de 93 de ani, bătrânul dice:

— Mulțumesc de această ultimă bunătațe; decât vei îmbătrâni așa ca mine, vei vedea, că mōrtea este tot așa de necesară omului, ca și somnul.

Organismul veteșesc, devine incapabil pentru nutrire; tôte funcțiunile sunt mai trândave, mai obosite, și în urma această instinctul vieții încă slăbesce, adorme. Aici zace taina, de ce adormim blând și pacific la finea adevăratei și firescei existențe pământesci; aici nu mai e necesitate de scrutări etice și de concepțiuni religioase, pentru-ca murirea să se desbrace de ființa ei înfloritoare. Membrele, cari arată durerea, convulsionea și înfloritorul horcăit al plămânilor numai nouă ne apar teribile, muribundul însuși nu le simte, căci el ajunge în acea stare apatică, în care ori-ce influență esternă nu mai e simțită, decât o energie scădută, seu chiar de loc. Și decât eventual mōrtea vine în starea conștiinței curate, ceea-ce relativ rar se întâmplă, atunci firul vieții se rupe subit și violent — o grabnică vătămăre a inimii și arătătorul cēsornicului vieții se opresce.

Chinurile morții fisice sunt numai în inchipuirea noastră. În realitate mōrtea este înspăimântătoare numai în casuri foarte rare, casuri, ce sunt provocate de om sēmănelui său: esecutarea prin foc și mōrtea pe eșafod. Natura însași e mult mai milôsă, decât omul!

Cursul la bursa din Viena.

Din 18 Aprilie 1900.

Renta ung. de aur 4%	97.25
Renta de corone ung. 4%	93.70
Impr. cail. fer. ung. in aur 4 1/2%	101.—
Impr. cail. fer. ung. in argint 4 1/2%	99.80
Oblig. cail. fer. ung. de ost I. emis.	98.60
Bonuri rurale ungare 4%	92.60
Bonuri rurale croate-slavone	93.75
Impr. ung. cu premii	164.50
Losuri pentru reg. Tisei si Seghedin	139.50
Renta de argint austr.	99.05
Renta de hartie austr.	98.95
Renta de aur austr.	98.65
Losuri din 1860.	136.50
Actii de-ale Banței austro-ungara	126.20
Actii de-ale Banței ung. de credit.	182.50
Actii de-ale Banței austr. de credit.	229.30
Napoleondori	19.26
Marcii imperiale germane.	118.35
London vista.	242.82 1/2
Paris vista.	96.40
Rente de corone austr. 4%	98.90
Note italiene.	90.40

Cursul pietei Braşov.

Din 19 Aprilie 1900.

Bancnota rom. Cump.	18.90	Vënd.	18.98
Argint român. Cump.	18.70	Vënd.	18.80
Napoleond'ori. Cump.	19.10	Vënd.	19.16
Galbeni Cump.	11.20	Vënd.	11.30
Ruble Rusesci Cump.	253.—	Vënd.	—
Marcii germane Cump.	118.40	Vënd.	—
Lire turcesci Cump.	21.40	Vënd.	—
Scris. fonc. Albina 5%	100.—	Vënd.	101.—

Anunţ.

In Dumineca Tomei 16 Aprilie st. v. a. c. la 10 ore a. m. se va ţine în sala de şedinţe a comitetului parochial dela Biserica Sf. Nicolae a doua licitaţie publică pentru arëndarea Muntelui Sf. Ilie din judeţul Prahova. (România.)

Doritorii au să-şi înainteze ofertele lor în scris, în care să fie indicată şi cu litere suma oferită, până la timpul amintit, la Epitropul: Sterie Stînghe, piaţa Prundului, nr. 18.

Braşov, 6 (19) Aprilie 1900.

Biroul comitetului.

A V I S !

Subscribul am onorea a aduce cunoştinţa P. T. public, că în restaurantul meu la „Gaura dulce” se află

Vinuri veritabile de Ardeal

şi le vënd pentru serbătorile Pascilor numai cu 32 cr. litru, (la o cumpărare de minimum 5 litri.

Tot acolo se află şi Pelin făcut din struguri cumpăraţi de însuşi subsemnatul

PREIS.

1—2

Antreprise de pompe funebre

E. Tutsek.

Braşov, Strada Porţii Nr. 12.

(Lipit de depoul de ghetete al D-nului I. Sabădeanu.)

Recomandă Onor. public la casuri de morţe, aşezământul său de înmormântare bogat asortat în cari toate obiectele, atât sortele mai de rând, cât şi cele mai fine, se pot căpăta cu preţuri ieftine.

Comisiune şi depou de sicriuri de metal ce se pot închide hermetic, din prima fabrică din Viena.

Fabricarea propriă a tuturor sicriurilor de lemn, de metal şi imitaţiuni de metal şi de lemn de stejaru.

Depou de cununi pentru monumente şi plântici cu preţurile cele mai moderate.

Representanţă de monumente de marmură, care funebre proprii cu 2 şi cu 4 cai, precum şi un car funebru vëndet, pentru copii, precum şi cioclii.

Comande întregi se escută prompt şi ieftin, iau asupra-mi şi transporturi de morţi în străinătate.

La casuri de morţe a se adresa la

E. Tutsek.

3—*

Sz. 58—1900.

végrh. sz.

Arverési hirdetmény.

Alulirt bírósági végrehajtó az 1881 évi LX. t. cz. 102 §-sa értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a zernesti kir. járásbíróság 1884 évi 72 számú végzése következtében Puscariu József brassói ügyvéd által képviselt Tisca György f.-moecsi lakos javára Mosoiu Josif fundátai lakos ellen 486 korona s jár. erejéig 1894. évi január hó 26 án fogantatosított kielégítési végrehajtás utján lefoglalt és 760 koronára becsült következő ingóságok u. m.: 1 ló, juhok és tehének nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a zernesti kir. járásbíróság 1900. évi V. 38/2. számú végzése folytán 240 kor. — fil. tőkekövetelés, ennek 1898. évi Január hó 1-ik napjától járó 8% kamatai és eddig összesen 98 korona 56 filérben bírólilag már megállapított költségek erejéig Fundátán s illetve Alsó-Moecsen Mosoiu Josif lakásán leendő eszközlésére 1900. évi Május hó 3-ik napjának délelőtt 11 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. cz. 107. és 108. § sa értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t. cz. 120 §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Zernesten, 1900 évi április hó 15-ik napján.

Huszár Vilmos

kir. bírósági végrehajtó.

926.1—1

Prafurile-Seidlitz ale lui Moll

Veritabile numai, decât fiecare cutiă este provădută cu marca de apărare a lui A. Moll şi cu subscrierea sa.

Prin efectul de lecuire durabilă al Prafurilor-Seidlitz de A. Moll în contra greutăţilor celor mai cerbiciose la stomach şi pânţee, în contra cărceilor şi acrelei la stomach, constipaţiunei cronice, suferinţei de ficat, congestiunei de sânge, haemoroidelor şi a celor mai diferite bôle femeesci a luat acest medicament de casă o răspândire, ce creşte mereu de mai multe decenii încôce. — Preţul unei cutii originale sigilate Corône 2.—

Falsificaţiunile se vor urmări pe cale judecătorească.

Franzbranntwein şi sare a lui Moll.

Veritabilu numai, decât fiecare sticlă este provădută cu marca de scutire şi cu plumbul lui A. Moll.

Franzbranntwein-ul şi sarea este foarte bine cunoscută ca un remediu popular cu deosebire prin tras (frotat) alină durerile de soldină şi reumatism şi a altor urmări de răcăla. Preţul unei sticle originale plumbate, Corône 1.80.

Sapun de copii a lui Moll.

Cel mai fin sapun de copii şi dame fabricat după metoda cel mai nou pentru cultivarea raţională a peleii, cu deosebire pentru copii şi adulţi. Preţul unei bucăţi Cor. — 40 Cinci bucăţi Corône 1.80. Fie-care bucată de sapun, pentru copii este provădută cu marca de apărare A. Moll.

Trimiterea principală prin

Farmacistul A. MOLL,

c. şi r. furnisor al curţii imperiale Viena, Tuchlauben 9

Comande din provinciă se efectuează şilnic prin rambursă postală.

La depozite se se ceră anmuit preparatele provădute cu iscălitura şi marca de apărare a lui A. MOLL.

Depozite în Braşov: la d-nii farmacişti Ferd. Jekelius, Franz Kellemen şi engros la D. Eremia Nepoşii, Teutsch & Tartler.

Sz. 9576—1899. tkvi.

Arverési hirdetményi kivonat.

A fogarasi kir. járásbíróság, mint tlkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Özv. Rafira George M. Belav szül. Angel s társai végrehajtónak Beleav Eva szül. Muntean végrehajtást szenvedő elleni 10 kor. elvont haszon és járulékaí iránti végrehajtási ügyében a fogarasi kir. járásbíróság területén lévő Kopacsél községében fekvő, a kopacseli 5. sz. tlj. kvben Muntean Samoilla kk. és Belav Eva szül. Muntean tulajdonát képező A f alatt

11, 12	hrs. ingatlanra	422 kor.	3372	hrs. ingatlanra	28 kor.
489/d/2	"	48	3545	"	10
1122	"	20	3758	"	8
1155	"	48	3866	"	8
2042	"	10	4114	"	4
2243	"	22	4223	"	10
2623/1	"	12	4524/1	"	6
3037	"	58	4871	"	12
3268/2	"	12	4915	"	8
3308	"	22	5175/d/1	"	6

ronában ezennel megállapított kikiáltási árban az árverést elrendeítetik, és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok 1900 évi Május hó 28-ik napján délelőtt 9 órakor Kopacsél községében megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól eladatni fognak.

Arverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsáranak 10% -át készpénzben, vagy az 1881 évi LX. t. cz. 42. §-ban jelzett árfolyamossal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. alatt kelet igazságügyminiszteri rendelet 8-ik §-ban kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881: LX. törv. cz. 170-ik §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiáltott szabályszerű elismervénvt átszolgáltatni.

Fogaras, 1900. évi január hó 20 án.

A kir. bíróság mint telekönyvi hatóság.

922.1

Sosirea şi plecarea trenurilor de stat reg. ung. în Braşov.

Valabil din 1 Octomvre st. n. 1899.

Sosirea trenurilor în Braşov:

Dela Budapesta la Braşov:

- I. Trenul de persoane la 8 ore dim.
- II. Tr. accel. peste Cluşu la 2 ó. 9 m. p. m.
- III. Trenul mixt la 10 ore 25 min. séra

Dela Bucuresci la Braşov:

- I. Trenul mixt, care circula numai Vinerea dela Predeal, la 0 ore — min. dim.
- II. Trenul accel. la 2 ore 18 min. p. m.
- III. Trenul mixt, la 5 ore 20 min. p. m.
- IV. Trenul de pers., la 9 ore 27 min. séra.

Dela Kezdi-Oşorheiu la Braşov:

- I. Trenul de persoane la 8 ore 25 m. d., (are legătură în St.-Georgi cu Ciuc-Szerda şi Ciuc-Gyimes).
- II. Trenul de persoane la 1 órá 51 m. p. m.
- III. Trenul mixt, la 6 ore 48 m. séra, (are legătură cu Ciuc-Szereda).

Dela Zernesci la Braşov (G. Bartolomeiu):

- I. Trenul mixt la 6 ore 22 min. dim.
- II. Trenul mixt la 1 órá 13 min. p. m.

Dela Ciuc-Gyimes la Braşov:

- I. Trenul de pers. la 8 ore 25 min. dim
- II. Trenul de pers. la 1 órá 51 min. p. m.
- III. Trenul mixt la 6 ore 48 min. séra.

Plecarea trenurilor din Braşov

Dela Brasov la Budapesta:

- I. Trenul mixt la 5 ore 8 min. dimineta
- II. Tr. accel. (peste Cluşu) la 2 ó. 45 m. p. m.
- III. Trenul de pers. la 7 ore 48 min. séra.

Dela Braşov la Bucuresci:

- I. Trenul de persoane la 3 ore 55 min. d.
- II. Trenul mixt la 11 ore a. m.
- III. Trenul accelerat (ce vine pe la Oradia Cluşu) la 2 ore 19 min. p. m.

Dela Braşov la Kezdi-Oşorheiu:

- I. Trenul de persoane la 5 ore 19 min. dim. (are legătură cu Tuşnad) Ciuc-Szereda. 3 ó. 15 m.
- II. Trenul mixt la 8 ore 50 min. a. m.
- III. Trenul de pers. la 3 ore 15 m. p. m. are legătură cu linia Tuşnad-Ciuc-Szereda.

Dela Braşov la Zernesci (G. Bartolomeiu):

- I. Trenul mixt la 9 ore şi 2 min. a. m.
- II. Trenul mixt la 3 ore 18 min. p. m.

Dela Braşov la Ciuc-Gyimes:

- I. Trenul de pers. la 5 ore 19 min. dim.
- II. Trenul mixt la 8 ore 50 min. a. m.
- III. Trenul de pers. la 3 ore 15 min. p. m.